



Dekret

Decreto

der Landesdirektorin
des Landesdirektors

della Direttrice provinciale
del Direttore provinciale

Nr.

N.

12658/2019

21.0 Landesdirektion italienischsprachige Berufsbildung
Direzione provinciale Formazione professionale in lingua italiana

Betreff:

Verzeichnis der verfügbaren Stellen für die
Erteilung von Jahresbeauftragungen und
Ersatzbeauftragungen für das Bildungsjahr
2019-2020 an den Landesberufsschulen mit
italienischer Unterrichtssprache.
- 1° ABÄNDERUNG -

Oggetto:

Elenco dei posti disponibili per il
conferimento di incarichi annuali e
supplenze per l'anno formativo 2019-2020
presso le scuole professionali provinciali in
lingua italiana.
- 1° VARIAZIONE -

DER DIREKTOR DER LANDESDIREKTION
ITALIENISCHSPRACHIGE
BERUFSBILDUNG

IL DIRETTORE DELLA DIREZIONE
PROVINCIALE FORMAZIONE
PROFESSIONALE IN LINGUA ITALIANA

Nach Einsicht in das eigene Dekret Nr. 11225/2019, mit welchem das Verzeichnis der verfügbaren Stellen für die Erteilung von Jahresbeauftragungen und Ersatzbeauftragungen für das Bildungsjahr 2019-2020 an den Landesberufsschulen mit italienischer Unterrichtssprache veröffentlicht wurde;

berücksichtigt, dass für das Schuljahr 2019-2020 das Kontingent 271,50 Einheiten vollzeitlich beschäftigten Personals beträgt;

festgestellt, dass laut Punkt 6.1 der Anlage des Beschlusses der LR. vom 3.2.2015, Nr. 130, die zuständigen Organisationseinheiten - auf der Grundlage der von den einzelnen Schuldirektionen gegebenenfalls eingehenden Abänderungen - die möglichen Änderungen im Stellenverzeichnis bis kurz vor der Stellenwahl mitteilen können;

nach Einsicht in die Abänderungsanträge betreffend das Unterrichtsfach von :

- Deutsch;
- Mathematik und Informatik;
- Rechts – und Wirtschaftsfächer;
- Leibeserziehung;
- Individuelle Lernbegleitung;
- Servieren - Fachk.u.prakt. Unterr.;

für notwendig erachtet, diesbezügliche Abänderungen in das Verzeichnis der verfügbaren Stellen für die Vergebung von Jahresbeauftragungen und Ersatzbeauftragungen für das Bildungsjahr 2019-2020 einzuführen;

verfügt

Visto il proprio decreto n. 11225/2019 recante elenco dei posti disponibili per il conferimento di incarichi annuali e supplenze per l'anno formativo 2019-2020 presso le scuole professionali provinciali in lingua italiana;

considerato che il contingente riferito all'a.f. 2019-2020 è di 271,50 unità di personale equivalente a tempo pieno;

constatato che ai sensi del punto 6.1 dell'allegato della delibera della G.P. 3.2.2015, n. 130, le strutture competenti per materia comunicano possibili variazioni nell'elenco dei posti fino a poco prima della scelta dei posti, sulla base di eventuali modifiche che dovessero pervenire dalle singole direzioni scolastiche;

viste le richieste di variazione pervenute relativamente alle graduatorie di:

- Tedesco;
- Matematica ed Informatica;
- Discipline giuridico economiche;
- Educazione fisica;
- Insegnamento individualizzato;
- Mat. prof.li ed esercitazioni pratiche per sala bar;

ritenuto opportuno apportare le relative modifiche all'elenco dei posti disponibili per il conferimento di incarichi annuali e supplenze per l'anno formativo 2019-2020;

decreta

1. Das Verzeichnis der verfügbaren Stellen mit Jahresbeauftragung oder Ersatzbeauftragung im Bildungsjahr 2019-2020 an den italienischsprachigen Landesberufsschulen - festgelegt mit eigenem Dekret Nr. 11225/2019, wird laut Anlage abgeändert.
2. Die Abänderungen werden an der Anschlagtafel des Bereiches italienische Berufsbildung und auf den Internetseiten <http://www.provincia.bz.it/formazione-professionale> veröffentlicht.

DER DIREKTOR DER
LANDESDIREKTION
ITALIENISCHSPRACHIGE
BERUFSBILDUNG

1. l'elenco dei posti disponibili da conferire con incarico annuale o supplenza per l'anno formativo 2019-2020 presso le scuole professionali provinciali in lingua italiana, determinato con proprio decreto n. 11225/2019 è modificato come indicato in allegato.
2. le variazioni sono pubblicate all'albo dell'Area Formazione professionale italiana e nel sito internet <http://www.provincia.bz.it/formazione-professionale>.

IL DIRETTORE DELLA DIREZIONE
PROVINCIALE FORMAZIONE
PROFESSIONALE IN LINGUA
ITALIANA

Dr. Renzo Roncat



ANNO FORMATIVO 2019-2020

Elenco dei posti disponibili per il conferimento di incarichi annuali e supplenze presso le scuole professionali provinciali in lingua italiana

Decreto nr . 11225/2019 modificato con Decr. n. 12658/2019

<http://www.provincia.bz.it/formazione-professionale/>

MATERIA / RAGGRUPPAMENTO DI MATERIE	PAG.
RELIGIONE	4
ITALIANO, STORIA ED EDUCAZIONE SOCIALE	5
TEDESCO (seconda lingua)	6
INGLESE	7
MATEMATICA ED INFORMATICA	8
SCIENZE NATURALI, CHIMICA, GEOGRAFIA, MICROBIOLOGIA	9
DISCIPLINE ECONOMICO AZIENDALI	10
DISCIPLINE GIURIDICO ECONOMICHE	11
IGIENE E PATOLOGIA	12
EDUCAZIONE FISICA	13
CREAZIONE ARTISTICA E VISIVA	14
INSEGNAMENTO INDIVIDUALE	15
SCIENZE DEGLI ALIMENTI, ECONOMIA DOMESTICA	16
DISCIPLINE AGRARIE E SCIENZE NATURALI	17

MATERIA / RAGGRUPPAMENTO DI MATERIE	PAG.
RIABILITAZIONE	18
MATERIE PROF.LI E LABORATORIO PER RICEVIMENTO	19
MATERIE PROF.LI E LABORATORIO PER ELETTRONICI	20
MATERIE PROF.LI E LABORATORIO PER ELETTRICISTI	21
MATERIE PROF.LI ED ESERCITAZIONI PRATICHE DI CUCINA	22
MATERIE PROF.LI ED ESERCITAZIONI PRATICHE DI SALA BAR	23
MATERIE PROF.LI E LABORATORIO PER MECCANICI	24
MATERIE PROF.LI ED ESERCITAZIONI PRATICHE PER ESTETISTE	25
MATERIE PROF.LI E LABORATORIO PER AUTOMECCANICO/ELETTRAUTO	26
EDUCATORE/TRICE D'ISTITUTO	27

RELIGIONE

Insegnante laureato/a

Scuola	Materia di insegnamento	N. posti ore	Limitazioni requisiti d'accesso formazione aggiuntiva	Note	Incarico / supplenza assegnata a
MARCONI AGR - LAIVES		4 ore			
EINAUDI CTS - BOLZANO		17 ore		posto disponibile a trasferimento	Ruolo Manzo 10/20 + aumento annuale
EINAUDI AI - BOLZANO		6 ore			
LEVINAS SOC - BOLZANO		5 ore			
MATTEI AIC - BRESSANONE		6 ore			
RITZ ALB - MERANO		6 ore			

ITALIANO, STORIA ED EDUCAZIONE SOCIALE

Insegnante laureato/a

Scuola	Materia di insegnamento	N. posti ore	Limitazioni requisiti d'accesso formazione aggiuntiva	Note	Incarico / supplenza assegnata a
EINAUDI CTS - BOLZANO		15 ore			
EINAUDI AI - BOLZANO		6 ore		supplenza annuale	
EINAUDI AI - BOLZANO		tempo pieno			
LEVINAS SOC - BOLZANO		tempo pieno		supplenza annuale	
MARCONI AIC - MERANO		4 ore			
MATTEI AIC - BRESSANONE		tempo pieno			Ruolo Facinelli 20/20
RITZ ALB - MERANO		10 ore		Supplenza dal 2.9.2019 al 10.1.2020	
RITZ ALB - MERANO		tempo pieno			Ruolo Angeletti 20/20
RITZ ALB - MERANO		tempo pieno			Ruolo Martire 20/20
RITZ ALB - MERANO		tempo pieno			Ruolo Vitella 10/20 + aumento annuale

**TEDESCO (seconda lingua)****Insegnante laureato/a**

Scuola	Materia di insegnamento	N. posti ore	Limitazioni requisiti d'accesso formazione aggiuntiva	Note	Incarico / supplenza assegnata a
MARCONI AGR - LAIVES		10 ore			
EINAUDI CTS - BOLZANO		tempo pieno			
EINAUDI CTS - BOLZANO		tempo pieno			Ruolo Gigante 20/20
EINAUDI CTS - BOLZANO		tempo pieno			
EINAUDI AI - BOLZANO		6 ore			
LEVINAS SOC - BOLZANO	corsi diurni e serali a Bolzano e Merano	12 ore			
LEVINAS SOC - BOLZANO		14 ore			Ruolo Pasqualotto 14/20
MARCONI AIC - MERANO		tempo pieno			
MATTEI AIC - BRESSANONE		8 ore			
MATTEI AIC - BRESSANONE		tempo pieno			Ruolo Zanotti 20/20
RITZ ALB - MERANO		10 ore			
RITZ ALB - MERANO		tempo pieno			
RITZ ALB - MERANO		tempo pieno		Supplenza annuale	

INGLESE

Insegnante laureato/a

Scuola	Materia di insegnamento	N. posti ore	Limitazioni requisiti d'accesso formazione aggiuntiva	Note	Incarico / supplenza assegnata a
MARCONI AGR - LAIVES		4 ore			
EINAUDI CTS - BOLZANO		8 ore			
EINAUDI AI - BOLZANO		8 ore			Ruolo Casoria 6/20 + aumento annuale
LEVINAS SOC - BOLZANO		6 ore			Ruolo Casoria 6/20
RITZ ALB - MERANO		10 ore			
RITZ ALB - MERANO		tempo pieno			
RITZ ALB - MERANO		tempo pieno			

MATEMATICA ED INFORMATICA

Insegnante laureato/a

Scuola	Materia di insegnamento	N. posti ore	Limitazioni requisiti d'accesso formazione aggiuntiva	Note	Incarico / supplenza assegnata a
MARCONI AGR - LAIVES		16 ore		certificazione ECDL Core o Full Standard	
EINAUDI CTS - BOLZANO		10 ore		certificazione di esaminatore ECDL Full	
LEVINAS SOC - BOLZANO		11 ore			Ruolo Cutrone 10/20 + aumento annuale
MARCONI AIC - MERANO		15 ore		certificazione ECDL Core o Full standard	
MATTEI AIC - BRESSANONE	Insegnamento Fisica	6 ore	laurea in fisica o matematica		
RITZ ALB - MERANO		tempo pieno			
RITZ ALB - MERANO		tempo pieno			

SCIENZE NATURALI, CHIMICA, GEOGRAFIA, MICROBIOLOGIA**Insegnante laureato/a**

Scuola	Materia di insegnamento	N. posti ore	Limitazioni requisiti d'accesso formazione aggiuntiva	Note	Incarico / supplenza assegnata a
EINAUDI CTS - BOLZANO		tempo pieno			Ruolo Fiorotto 20/20

DISCIPLINE ECONOMICO AZIENDALI**Insegnante laureato/a**

Scuola	Materia di insegnamento	N. posti ore	Limitazioni requisiti d'accesso formazione aggiuntiva	Note	Incarico / supplenza assegnata a
EINAUDI CTS - BOLZANO		tempo pieno			
EINAUDI CTS - BOLZANO		tempo pieno			Ruolo Mercuri 20/20
EINAUDI CTS - BOLZANO		tempo pieno		Posto disponibile a trasferimento	Coletta
MARCONI AIC - MERANO		tempo pieno			
RITZ ALB - MERANO		10 ore			

DISCIPLINE GIURIDICHE ED ECONOMICHE

Insegnante laureato/a

Scuola	Materia di insegnamento	N. posti ore	Limitazioni requisiti d'accesso formazione aggiuntiva	Note	Incarico / supplenza assegnata a
LEVINAS SOC - BOLZANO		6 ore		Supplenza annuale	

IGIENE E PATOLOGIA
Insegnante laureato/a

Scuola	Materia di insegnamento	N. posti ore	Limitazioni requisiti d'accesso formazione aggiuntiva	Note	Incarico / supplenza assegnata a
LEVINAS SOC - BOLZANO	corsi diurni e serali a Bolzano e Merano	tempo pieno			

EDUCAZIONE FISICA**Insegnante laureato/a**

Scuola	Materia di insegnamento	N. posti ore	Limitazioni requisiti d'accesso formazione aggiuntiva	Note	Incarico / supplenza assegnata a
MARCONI AGR - LAIVES		6 ore			
EINAUDI CTS - BOLZANO	Insegnamento di scienza e tecnica	tempo pieno			
EINAUDI AI - BOLZANO		tempo pieno			
EINAUDI AI - BOLZANO		tempo pieno		dal 24.09.2019	pensionamento
RITZ ALB - MERANO		10 ore			
RITZ ALB - MERANO		tempo pieno			
RITZ ALB - MERANO		tempo pieno			

CREAZIONE ARTISTICA E VISIVA

Insegnante laureato/a

Scuola	Materia di insegnamento	N. posti ore	Limitazioni requisiti d'accesso formazione aggiuntiva	Note	Incarico / supplenza assegnata a
EINAUDI AI - BOLZANO	Progettazione grafica	6 ore			
EINAUDI AI - BOLZANO		tempo pieno			Ruolo Marzulli 20/20

INSEGNAMENTO INDIVIDUALE

Insegnante laureato/a

Scuola	Materia di insegnamento	N. posti ore	Limitazioni requisiti d'accesso formazione aggiuntiva	Note	Incarico / supplenza assegnata a
FORMAZIONE INDIVIDUALE	EINAUDI CTS - BOLZANO	10 ore			
FORMAZIONE INDIVIDUALE	EINAUDI CTS - BOLZANO	16 ore			Ruolo Giacobbe 10/20 + aumento annuale
FORMAZIONE INDIVIDUALE	EINAUDI AI - BOLZANO	tempo pieno			Ruolo Bagaglia 10/20 + aumento annuale
FORMAZIONE INDIVIDUALE	MARCONI AGR - LAIVES	tempo pieno			
FORMAZIONE INDIVIDUALE	RITZ ALB - MERANO	tempo pieno			
FORMAZIONE INDIVIDUALE	RITZ ALB - MERANO	tempo pieno			Ruolo Magotti 10/20 + aumento annuale
FORMAZIONE INDIVIDUALE	RITZ ALB - MERANO	tempo pieno			Ruolo Burgo 10/20 + aumento annuale
FORMAZIONE INDIVIDUALE	RITZ ALB - MERANO	tempo pieno			Ruolo Garbin 10/20 + aumento annuale
FORMAZIONE INDIVIDUALE	RITZ ALB - MERANO	tempo pieno			
FORMAZIONE INDIVIDUALE	RITZ ALB - MERANO	tempo pieno			Ruolo Della Corte 10/20 + aumento annuale

SCIENZE DEGLI ALIMENTI, ECONOMIA DOMESTICA**Insegnante laureato/a**

Scuola	Materia di insegnamento	N. posti ore	Limitazioni requisiti d'accesso formazione aggiuntiva	Note	Incarico / supplenza assegnata a
LEVINAS SOC - BOLZANO	corsi diurni e serali a Bolzano e Merano	10 ore			
RITZ ALB - MERANO		tempo pieno			Ruolo Bampi 20/20

DISCIPLINE AGRARIE E SCIENZE NATURALI

Insegnante laureato/a

Scuola	Materia di insegnamento	N. posti ore	Limitazioni requisiti d'accesso formazione aggiuntiva	Note	Incarico / supplenza assegnata a
MARCONI AGR - LAIVES		tempo pieno			
MARCONI AGR - LAIVES		tempo pieno			
MARCONI AGR - LAIVES	non frazionabili Merano 6 ore/sett + Laives 14 ore sett	tempo pieno			

RIABILITAZIONE

Insegnante

Scuola	Materia di insegnamento	N. posti ore	Limitazioni requisiti d'accesso formazione aggiuntiva	Note	Incarico / supplenza assegnata a
LEVINAS SOC - BOLZANO	corsi diurni e serali a Bolzano e Merano	tempo pieno	esame di Stato e laurea in fisioterapia ed esperienza biennale nel settore	alcune ore in psicomotricità	Ruolo Lo Faro 10/20 + aumento annuale

MATERIE PROF.LI E LABORATORIO PER RICEVIMENTO

Insegnante

Scuola	Materia di insegnamento	N. posti ore	Limitazioni requisiti d'accesso formazione aggiuntiva	Note	Incarico / supplenza assegnata a
RITZ ALB - MERANO		tempo pieno			

MATERIE PROF.LI E LABORATORIO PER ELETTRONICI

Insegnante

Scuola	Materia di insegnamento	N. posti ore	Limitazioni requisiti d'accesso formazione aggiuntiva	Note	Incarico / supplenza assegnata a
MARCONI AIC - MERANO		19 ore	Diploma di maturità		

MATERIE PROF.LI E LABORATORIO PER ELETTRICISTI

Insegnante

Scuola	Materia di insegnamento	N. posti ore	Limitazioni requisiti d'accesso formazione aggiuntiva	Note	Incarico / supplenza assegnata a
MARCONI AIC - MERANO		14 ore	Diploma di maturità		
MATTEI AIC - BRESSANONE		tempo pieno			

MATERIE PROF.LI ED ESERCITAZIONI PRATICHE DI CUCINA

Insegnante

Scuola	Materia di insegnamento	N. posti ore	Limitazioni requisiti d'accesso formazione aggiuntiva	Note	Incarico / supplenza assegnata a
LEVINAS SOC - BOLZANO	corsi diurni e serali a Bolzano e Merano	7 ore			
RITZ ALB - MERANO		tempo pieno			
RITZ ALB - MERANO		tempo pieno			
RITZ ALB - MERANO		tempo pieno			
RITZ ALB - MERANO		tempo pieno			
RITZ ALB - MERANO		tempo pieno			
RITZ ALB - MERANO		tempo pieno			
RITZ ALB - MERANO		tempo pieno			
RITZ ALB - MERANO		tempo pieno			
RITZ ALB - MERANO		tempo pieno			

**MATERIE PROF.LI ED ESERCITAZIONI PRATICHE DI SALA BAR****Insegnante**

Scuola	Materia di insegnamento	N. posti ore	Limitazioni requisiti d'accesso formazione aggiuntiva	Note	Incarico / supplenza assegnata a
RITZ ALB - MERANO		tempo pieno			
RITZ ALB - MERANO		tempo pieno			
RITZ ALB - MERANO		tempo pieno			

MATERIE PROF.LI E LABORATORIO PER MECCANICI

Insegnante

Scuola	Materia di insegnamento	N. posti ore	Limitazioni requisiti d'accesso formazione aggiuntiva	Note	Incarico / supplenza assegnata a
EINAUDI AI - BOLZANO		tempo pieno			
MARCONI AIC - MERANO	Insegnamento tecnologia e disegno tecnico - CAD	11 ore			
MATTEI AIC - BRESSANONE		tempo pieno			

**MATERIE PROF.LI ED ESERCITAZIONI PRATICHE PER ESTETISTE****Insegnante**

Scuola	Materia di insegnamento	N. posti ore	Limitazioni requisiti d'accesso formazione aggiuntiva	Note	Incarico / supplenza assegnata a
EINAUDI AI - BOLZANO		19 ore			
EINAUDI AI - BOLZANO		tempo pieno			
EINAUDI AI - BOLZANO		tempo pieno			

**MATERIE PROF.LI E LABORATORIO PER AUTOMECCANICO/ELETTRAUTO****Insegnante**

Scuola	Materia di insegnamento	N. posti ore	Limitazioni requisiti d'accesso formazione aggiuntiva	Note	Incarico / supplenza assegnata a
EINAUDI AI - BOLZANO		tempo pieno		posto disponibile a trasferimento	
EINAUDI AI - BOLZANO		tempo pieno			
EINAUDI AI - BOLZANO		tempo pieno			
EINAUDI AI - BOLZANO		tempo pieno			

EDUCATORE/TRICE D'ISTITUTO

Scuola	Materia di insegnamento	N. posti ore	Limitazioni requisiti d'accesso formazione aggiuntiva	Note	Incarico / supplenza assegnata a
CONVITTO D.CHIESA BOLZANO	19/38 non cumulabili	19 ore		Nomina ai sensi della del. 637 dd. 13.6.2017	
CONVITTO D.CHIESA BOLZANO	19/38 non cumulabili	19 ore		Nomina ai sensi della del. 637 dd. 13.6.2017	
CONVITTO D.CHIESA BOLZANO	38/38	tempo pieno		Nomina ai sensi della del. 637 dd. 13.6.2017	
RITZ ALB - MERANO	19/38	19 ore			
RITZ ALB - MERANO		tempo pieno			
RITZ ALB - MERANO		tempo pieno		supplenza annuale	



Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr. 17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993 sulla responsabilità tecnica, amministrativa e contabile

Der Bereichsdirektor
Il Direttore d'Area

RONCAT RENZO

19/07/2019

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 30 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

nome e cognome: Renzo Roncat
codice fiscale: TINIT-RNCRNZ59P24A952Z
certification authority: InfoCert Firma Qualificata 2
numeri di serie: 9313919
data scadenza certificato: 29/08/2021 00.00.00

Am 19/07/2019 erstellte Ausfertigung

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 30 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

Copia prodotta in data 19/07/2019

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

19/07/2019

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma